

Lev

Chapter 12

Spanish Interlinear

Reference: Reina Valera 1909

וַיְדַבֵּר יְהוָה אֶל-מֹשֶׁה לֵּאמֹר:
Y-habló Yahweh a-Mosheh diciendo:
[H1696](#) [H3068](#) [H0413](#) [H4872](#) [H0559](#)

Y HABLÓ Jehová á Moisés, diciendo:

דַּבֵּר אֶל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לֵאמֹר אִשָּׁה כִּי תִזְרֶיעַ וַיִּלְדָּה זָכָר
Habla a-hijos-de Yisrael diciendo mujer cuando conciba y-dé-a-luz varón
[H1696](#) [H0413](#) [H3478](#) [H0559](#) [H0802](#) [H2232](#) [H3205](#) [H2145](#)
וְטִמְאָהּ שִׁבְעַת יָמִים כַּמַּיִם כִּי יִמָּזֵג וְהָיָה חֵטְאָהּ
y-será-impura siete días como-días-de impureza-de su-enfermedad será-impura
[H7651](#) [H3117](#) [H5079](#) [H1738](#)

Habla á los hijos de Israel, diciendo: La mujer cuando concibiere y pariere varón, será inmunda siete días; conforme á los días que está separada por su menstuo, será inmunda.

וּבְיוֹם הַשְּׁמִינִי יִמּוֹל בָּשָׂר עֶרְלָתוֹ
Y-en-el-día el-octavo será-circuncidada carne-de su-prepucio
[H3117](#) [H8066](#) [H1320](#) [H6190](#)

Y al octavo día circuncidará la carne de su prepucio.

וּשְׁלֹשִׁים יוֹם וּשְׁלֹשֶׁת יָמִים תָּשָׁב תִּשְׁבַּח בְּדָמֶיךָ טְהָרָה בְּכָל-קֹדֶשׁ
Y-treinta días y-tres días permanecerá en-sangre-de purificación en-toda-cosa-santa
[H7970](#) [H3117](#) [H7969](#) [H3117](#) [H3427](#) [H1818](#) [H2893](#) [H3605](#) [H6944](#)
לֹא-תִגַּע וְאֵל-הַמִּקְדָּשׁ לֹא תָבֹא עַד-מִלֵּאת יָמֶיךָ טְהָרָה
no-tocará y-a-el-santuario no-vendrá hasta-cumplirse días-de su-purificación
[H3808](#) [H5060](#) [H0413](#) [H4720](#) [H3808](#) [H0935](#) [H5704](#) [H4390](#) [H3117](#) [H2893](#)

Mas ella permanecerá treinta y tres días en la sangre de su purgación: ninguna cosa santa tocará, ni vendrá al santuario, hasta que sean cumplidos los días de su purgación.

וְאִם-נִקְבְּהָ תִלְדָּה וְטִמְאָהּ שִׁבְעַת יָמִים כְּנִדְתָּהּ וְשֵׁשִׁים יוֹם
Y-si-hembra da-a-luz y-será-impura dos-semanas como-su-impureza y-sesenta días
[H5347](#) [H3205](#) [H7620](#) [H5079](#) [H8346](#) [H3117](#)
וּשְׁשֶׁת יָמִים תָּשָׁב עַל-דָּמֶיךָ טְהָרָה
y-seis días permanecerá sobre-sangre-de purificación
[H8337](#) [H3117](#) [H3427](#) [H1818](#) [H2893](#)

Y si pariere hembra será inmunda dos semanas, conforme á su separación, y sesenta y seis días estará purificándose de su sangre.

וּבְמִלֵּאת	יָמֵי	טְהִרָה	לְבִן	אוֹ	לְבַת	תָּבִיא	כֶּבֶשׂ	בֶּן־
Y-al-cumplirse	días-de	su-purificación	por-hijo	o	por-hija	traerá	cordero	hijo-de-
H4390	H3117	H2893			H1323	H0935	H3532	
שָׁנָתוֹ	לְעֹלָה	וּבֶן־	יוֹנָה	אוֹ־	תֹּר		לְחֹטֵאת	אֶל־
su-año	para-holocausto	y-un-hijo-de-	paloma	o-	tórtola		para-ofrenda-por-el-pecado	a-
H8141			H3123		H8449			H0413
פֶּתַח	אֹהֶל־	מוֹעֵד	אֶל־	הַכֹּהֵן:				
entrada-de	tienda-de-	reunión	a-	el-sacerdote				
H6607	H0168	H4150	H0413	H3548				

Y cuando los días de su purgación fueren cumplidos, por hijo ó por hija, traerá un cordero de un año para holocausto, y un palomino ó una tórtola para expiación, á la puerta del tabernáculo del testimonio, al sacerdote:

וְהִקְרִיבֹוּ	לִפְנֵי	יְהוָה	וְכָפַר	עָלֶיהָ	וְטִהַרָה	מִמָּקָר	דָּמֶיהָ
Y-lo-ofrecherà	ante	Yahweh	y-expiará	sobre-ella	y-será-purificada	de-fuente-de	su-sangre
H7126	H6440	H3068			H2891	H4726	H1818
זֹאת	תּוֹרַת	הַיָּלֶדֶת	לְזָכָר	אוֹ	לְנִקְבָּה:		
esta	la-ley-de	la-parturienta	para-el-varón	o	para-la-hembra		
H2063	H8451	H3205	H2145		H5347		

Y él ofrecerá delante de Jehová, y hará expiación por ella, y será limpia del flujo de su sangre. Esta es la ley de la que pariere varón ó hembra.

וְאִם־	לֹא	תִמָּצָא	יָדָהּ	דִּי	שָׁהּ	וְלָקְחָהּ	שְׁתֵּי־	תֹרִים	אוֹ
Y-si-	no	alcanza	su-mano	lo-suficiente-de	cordero	y-tomará	dos-	tórtolas	o
	H3808	H4672	H3027	H1767	H7716	H3947	H8147	H8449	
שְׁנֵי	בָנֵי	יוֹנָה	אֶחָד	לְעֹלָה	וְאֶחָד	לְחֹטֵאת	וְכָפַר		
dos	hijos-de	paloma	uno	para-holocausto	y-uno	para-ofrenda-por-el-pecado	y-expiará		
H8147	H3123	H0259	H0259		H0259				
עָלֶיהָ	הַכֹּהֵן	וְטִהַרָה:	פ	—					
sobre-ella	el-sacerdote	y-será-purificada							
	H3548	H2891							

Y si no alcanzare su mano lo suficiente para un cordero, tomará entonces dos tórtolas ó dos palominos, uno para holocausto, y otro para expiación: y el sacerdote hará expiación por ella, y será limpia.